

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي
جهاز الإشراف والتقويم العلمي
دائرة ضمان الجودة والاعتماد الأكاديمي

استمارة وصف البرنامج الأكاديمي للكليات والمعاهد

الجامعة : بغداد

الكلية/ المعهد: اللغات

القسم العلمي: اللغة الإسبانية

تاريخ ملء الملف : ٢٠١٧/٤/١٣

التوقيع:

التوقيع:

اسم رئيس القسم: م. د. مؤيد احمد علي

المعاون العلمي: ا.م.د. غيداء قيس ابراهيم

التاريخ:

التاريخ:

دقق الملف من قبل

شعبة ضمان الجودة والأداء الجامعي

اسم مدير شعبة ضمان الجودة والأداء الجامعي:

التاريخ:

التوقيع:

ا.م.د. مي اسطيفان رزق الله

مصادقة السيد العميد

وصف البرنامج الأكاديمي

يوفر وصف البرنامج الأكاديمي هذا ايجازاً مقتضياً لأهم خصائص البرنامج ومخرجات التعلم المتوقعة من الطالب تحقيقها مبرهنأ عما إذا كان قد حقق الاستفادة القصوى من الفرص المتاحة . ويصاحبه وصف لكل مقرر ضمن البرنامج

١ . المؤسسة التعليمية	جامعة بغداد
٢ . القسم العلمي / المركز	كلية اللغات
٣ . اسم البرنامج الأكاديمي او المهني	قسم اللغة الاسبانية
٤ . اسم الشهادة النهائية	بكالوريوس
٥ . النظام الدراسي :سنوي /مقررات /أخرى	سنوي
٦ . برنامج الاعتماد المعتمد	لا يوجد
٧ . المؤثرات الخارجية الأخرى	
٨ . تاريخ إعداد الوصف	٢٠١٧/٤/١٣
٩ . أهداف البرنامج الأكاديمي	
١ . اعداد مجموعة من الطلبة الكفوؤين القادرين على التواصل مع متحدثي اللغة الاسبانية	
٢ . تنمية التحليل النصي لدى طالب الدراسة الاولى	
٣ . اعداد الطالب علميا ليقوم بعملية الترجمة التحريرية والشفوية	
٤ . تطوير قدرات الطالب للربط بين بين المادة النظرية و المادة التطبيقية	

١٠. مخرجات البرنامج المطلوبة وطرائق التعليم والتعلم والتقييم

<p>أ- الأهداف المعرفية</p> <p>١- تعريف الطالب بأهمية تعلم اللغات</p> <p>٢- اللغة رافد اضافي لزيادة التعرف على لغة وثقافة الاخر (تعريف الطالب على لغة وثقافة الآخر)</p> <p>٣- تعليم الطالب وتوعيته بضرورة اتقان اللغة الاسبانية، كتابة ونطقا</p> <p>٤- تعريف الطالب خلال الدراسة الجامعية الاولى على تركيب الجملة في الإسبانية وأهم اختلافاتها عن العربية مع مراعاة الفرق بين التذكير والتأنيث وأزمنة الأفعال وعلامات الترقيم الخ.</p> <p>٥- تعريف الطالب على اللغة بكافة تفاصيلها ومستوياتها وتعلم مهارات الترجمة بين اللغتين الاسبانية والعربية بصورة دقيقة وسليمة. واعداده ليكون قادرا على تمييز التراكيب والمصطلحات بكافة انواعها (السياسية، والعلمية، والقانونية، والادبية).</p> <p>٦- تعريف الطالب على الألفاظ الجديدة والدخيلة أو المشتقة وكيفية نقلها الى موازياتها في اللغتين الإسبانية او العربية.</p>
<p>ب- الأهداف المهاراتية الخاصة بالبرنامج</p> <p>١- اكتساب المهارات الاساسية لتعلم اللغة: مهارة القراءة والكتابة والفهم السليم</p> <p>ب ٢- مهارة الترجمة بانواعها</p> <p>ب ٣- مهارة التواصل اللغوي</p>
<p>طرائق التعليم والتعلم</p>
<p>١. الشرح وتحليل النصوص وتوضيحها، وبيان هدف دراسة كل نص</p> <p>٢. استخدام مختبرات الصوت للاستماع الى النصوص الاسبانية وتحليل تراكيبها النحوية والدلالية، وابعادها الثقافية</p>
<p>طرائق التقييم</p>
<p>١. الاختبارات التحريرية والشفوية</p> <p>٢. تكليف الطلبة باعمال ترجمية وتحليل النصوص المختلفة</p> <p>٣. النشاط الصفي</p>
<p>ج- الأهداف الوجدانية والقيمية</p> <p>ج ١- تنمية المهارات في التفكير المنظم</p> <p>ج ٢- تنمية مهارة تحليل النص</p> <p>ج ٣- استخدام تقنيات خاصة في الترجمة</p> <p>ج ٤-</p>
<p>طرائق التعليم والتعلم</p>
<p>طرائق التقييم</p>

د-المهارات العامة والتأهيلية المنقولة (المهارات الأخرى المتعلقة بقابلية التوظيف والتطور الشخصي).

د١- مهارة استعمال الطرائق والأساليب

د٢- مهارة استعمال الوسائل التعليمية

د٣-يلتزم بالسلوكيات والقيم الاخلاقية

طرائق التعليم والتعلم

طرائق التقييم

الاختبارات التحريرية والشفوية

١١. بنية البرنامج

الساعات المعتمدة		اسم المقرر أو المساق	رمز المقرر أو المساق	المرحلة الدراسية
نظري	عملي			
٢		القواعد	101 SG	المرحلة الاولى
٢		المحادثة	102 SCON	
٢		الاستيعاب	103 SCOM	
٢		علم الصوت	104 SPRO	
٢		حقوق الانسان	105 HRD	
٢		حاسبات	106 C	
٢		اللغة الانكليزية	107 EL	
٢		القراءة	108 SR	
٢		الاملاء	109 SS	
٢		القواعد	210 SG	

	٢	الترجمة	211 SIT	المرحلة الثالثة	
	٢	الاستيعاب	212 SCOM		
	٢	الانشاء	213 SCO		
	٢	اللغة الانكليزية	214 EL		
	٢	اللغة العربية	215 AL		
	٢	الحاسبات	116 C		
	٢	القراءة	217 SR		
	٢	المحادثة	218 SCOM		
	٢	مدخل الى الادب	219 SITL		
	٢	القواعد	320 SG		
	٢	نظريات اللغة	321 STL		
	٢	اللغة العربية	322 AL		
	٢	الاستيعاب	323 SCOM		
	٢	ترجمة سياسية	324 SPT		
	٢	ترجمة علمية	325 SST		
	٢	الشعر	326 SPO		
	٢	الانشاء	327 SCO		
	٢	المحادثة	328 SCOM		
	٢	علم اللغة	429 SLIN		المرحلة الرابعة
	٢	القواعد	430 SG		
	٢	بحث تخرج	431 RES		
	٢	النثر	432 SPR		
	٢	مقالة ومراسلات	433 SES		
	٢	ترجمة ادبية	434 SLT		
	٢	ترجمة قانونية	435 SLET		
	٢	تاريخ الادب	436 SHL		
	٢	المحادثة	437 SCOM		

١٢. التخطيط للتطور الشخصي

١. العمل المشترك: العمل ضمن حلقة نقاشية بفاعلية ونشاط
٢. إدارة الوقت: ادارة الوقت بفاعلية وتحديد الاولويات مع القدرة على العمل المنظم بمواعيد

٣. القيادة: القدرة على توجيه وتحفيز الآخرين الاستقلالية بالعمل
٤. تشكيل الحلقات النقاشية
٥. عقد ورش العمل

١٣. معيار القبول (وضع الأنظمة المتعلقة بالالتحاق بالكلية أو المعهد)

١. القبول المركزي

١٤. أهم مصادر المعلومات عن البرنامج

الموقع الإلكتروني في الكلية
دليل الجامعة
الكتب والمصادر المتوفرة بالقسم
المجلات و الصحف الإلكترونية
الكتب الإلكترونية

مخطط مهارات المنهج

يرجى وضع اشارة في المربعات المقابلة لمخرجات التعلم الفردية من البرنامج الخاضعة للتقييم

مخرجات التعلم المطلوبة من البرنامج

المهارات العامة والتأهيلية المنقولة (المهارات الأخرى المتعلقة بقابلية التوظيف والتطور الشخصي)	الأهداف الوجدانية والقيمية				الأهداف المهاراتية الخاصة بالبرنامج				الأهداف المعرفية				أساسي أم اختياري	اسم المقرر	رمز المقرر	السنة / المستوى المرحلة الاولى ٢٠١٧/٢٠١٦	
	١د	٢د	٣د	٤د	١ج	٢ج	٣ج	٤ج	١أ	٢أ	٣أ	٤أ					
			X								X			اساسي	قواعد	101SG	
			X								X			اساسي	محادثة	102SCON	
		X				X							X	اساسي	علم الصوت	104SPRO	
		X				X							X	اساسي	املاء	109SS	
		X				X						X		اساسي	استيعاب	103SCOM	
		X				X						X		اساسي	قراءة	108SR	
X				X							X			اساسي	لغة انكليزية	107EL	
X				X							X			اساسي	حاسبات	106C	
X				X							X			اساسي	حقوق انسان	105HRD	

مخطط مهارات المنهج

يرجى وضع اشارة في المربعات المقابلة لمخرجات التعلم الفردية من البرنامج الخاضعة للتقييم

مخرجات التعلم المطلوبة من البرنامج														اساسي أم اختياري	اسم المقرر	رمز المقرر	السنة / المستوى المرحلة الثانية ٢٠١٧/٢٠١٦	
المهارات العامة والتأهيلية المنقولة (المهارات الأخرى المتعلقة بقابلية التوظيف والتطور الشخصي)				الأهداف الوجدانية والقيمية				الأهداف المهاراتية الخاصة بالبرنامج				الأهداف المعرفية						
د	د	د	د	ج	ج	ج	ج	ب	ب	ب	ب	أ	أ	أ	أ			
X					X				X				X			اساسي	قواعد	210SG
X				X				X				X				اساسي	محادثة	218SDIL
X					X				X				X			اساسي	مدخل الى الترجمة	211SIT
	X					X			X				X			اساسي	مقدمة في الادب	219SITL
	X				X				X			X				اساسي	استيعاب	212SCOM
	X					X			X				X			اساسي	قراءة	217SR
	X					X			X				X			اساسي	انشاء	213SCO
X				X					X			X				اساسي	حاسبات	116C
X				X					X			X				اساسي	لغة عربية	218AL
	X					X				X				X		اساسي	انكليزي	214 EL

مخطط مهارات المنهج

يرجى وضع اشارة في المربعات المقابلة لمخرجات التعلم الفردية من البرنامج الخاضعة للتقييم

مخرجات التعلم المطلوبة من البرنامج

المهارات العامة والتأهيلية المنقولة (المهارات الأخرى المتعلقة بقابلية التوظيف والتطور الشخصي)	الأهداف الوجدانية والقيمية				الأهداف المهاراتية الخاصة بالبرنامج				الأهداف المعرفية				أساسي أم اختياري	اسم المقرر	رمز المقرر	السنة / المستوى المرحلة الثالثة ٢٠١٧/٢٠١٦
	١د	٢د	٣د	٤د	١ج	٢ج	٣ج	٤ج	١أ	٢أ	٣أ	٤أ				
X				X					X				اساسي	نحو	320SG	
X				X				X				X	اساسي	محادثة	328SCON	
		X			X				X			X	اساسي	نظريات اللغة	321STL	
	X				X				X			X	اساسي	ترجمة سياسية	324SPT	
	X					X				X			اساسي	استيعاب	323SCOM	
X				X				X				X	اساسي	ترجمة علمية	325SST	
	X			X					X			X	اساسي	شعر	326SPO	
	X				X					X		X	اساسي	انشاء	327SCO	
X				X					X			X	اساسي	لغة عربية	322AL	

مخطط مهارات المنهج

يرجى وضع اشارة في المربعات المقابلة لمخرجات التعلم الفردية من البرنامج الخاضعة للتقييم

مخرجات التعلم المطلوبة من البرنامج

المهارات العامة والتأهيلية المنقولة (المهارات الأخرى المتعلقة بقبالية التوظيف والتطور الشخصي)	الأهداف الوجدانية والقيمية				الأهداف المهاراتية الخاصة بالبرنامج				الأهداف المعرفية				أساسي أم اختياري	اسم المقرر	رمز المقرر	السنة / المستوى المرحلة الرابعة ٢٠١٧/٢٠١٦	
	١د	٢د	٣د	٤د	١ج	٢ج	٣ج	٤ج	١أ	٢أ	٣أ	٤أ					
			X			X						X		اساسي	نحو	430SG	
X				X			X			X				اساسي	محادثة	437SCON	
	X				X			X		X				اساسي	ترجمة قانونية	435SLET	
	X				X				X	X				اساسي	ترجمة ادبية	434SLT	
		X					X	X				X		اساسي	تاريخ ادب	436SHL	
X				X			X			X				اساسي	مقالة ومراسلات	438SESS	
	X					X		X			X			اساسي	نثر	432SPR	
	X				X			X		X				اساسي	علم لغة	429SLIN	
														اساسي	بحث تخرج	431RES	